
Председатель: Швейцария**1025-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ СОВЕТА**

1. Дата: четверг, 13 ноября 2014 года

Открытие: 10 час. 05 мин.
Перерыв в работе: 12 час. 45 мин.
Возобновление работы: 15 час. 05 мин.
Закрытие: 17 час. 20 мин.

2. Председатель: посол Т. Гремингер
г-жа А. Раубер Заксер

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: **ВЫСТУПЛЕНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ
ПАРЛАМЕНТСКОЙ АССАМБЛЕИ ОБСЕ
Г-НА ИЛЬККИ КАНЕРВЫ**

Председатель, Председатель Парламентской ассамблеи ОБСЕ, Италия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в европейское экономическое пространство; а также Грузия, Молдова, Сан-Марино и Украина) (PC.DEL/1344/14), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1337/14), Российская Федерация, Канада (PC.DEL/1355/14 OSCE+), Турция (PC.DEL/1364/14 OSCE+), Монголия, Украина (PC.DEL/1351/14 OSCE+), Азербайджан (PC.DEL/1358/14 OSCE+), Австрия, Сербия (PC.DEL/1354/14 OSCE+)

Пункт 2 повестки дня: **СООБЩЕНИЕ СОПРЕДСЕДАТЕЛЕЙ МИНСКОЙ
ГРУППЫ**

Обсуждение по пункту 4 повестки дня

Пункт 3 повестки дня: СООБЩЕНИЕ ЛИЧНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ
ДЕЙСТВУЮЩЕГО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ОБСЕ ПО
КОНФЛИКТУ, ЯВЛЯЮЩЕМУСЯ ПРЕДМЕТОМ
РАССМОТРЕНИЯ НА МИНСКОЙ
КОНФЕРЕНЦИИ ОБСЕ

Обсуждение по пункту 4 повестки дня

Пункт 4 повестки дня: ДОКЛАД РУКОВОДИТЕЛЯ ГРУППЫ
ПЛАНИРОВАНИЯ ВЫСОКОГО УРОВНЯ

Председатель, сопредседатель Минской группы (Российская Федерация), сопредседатель Минской группы (Соединенные Штаты Америки), сопредседатель Минской группы (Франция), личный представитель Действующего председателя ОБСЕ по конфликту, являющемуся предметом рассмотрения на Минской конференции, руководитель Группы планирования высокого уровня (CЮ.GAL/205/14 OSCE+), Италия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страны – члены Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Сан-Марино и Украина) (PC.DEL/1345/14), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1338/14), Российская Федерация, Армения, Турция (PC.DEL/1366/14), Сербия, Азербайджан (PC.DEL/1359/14 OSCE+)

Пункт 5 повестки дня: ОБЗОР ТЕКУЩИХ ВОПРОСОВ

Председатель

- a) *Продолжающиеся нарушения Российской Федерацией принятых в ОБСЕ принципов и обязательств и положение на Украине:* Украина (PC.DEL/1353/14 OSCE+), Италия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в европейское экономическое пространство; а также Грузия, Молдова, Сан-Марино и Украина) (PC.DEL/1347/14), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1340/14), Канада (PC.DEL/1357/14 OSCE+), Турция (PC.DEL/1365/14 OSCE+)
- b) *Положение на Украине и невыполнение минских договоренностей:* Российская Федерация (PC.DEL/1346/14), Нидерланды, Украина
- c) *Похищение и незаконное лишение украинских граждан свободы Российской Федерацией:* Украина (PC.DEL/1351/14 OSCE+), Италия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая

югославская Республика Македония, Исландия и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в европейское экономическое пространство; а также Грузия, Молдова, Сан-Марино и Украина (PC.DEL/1348/14), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1341/14), Российская Федерация

- d) *Похищение эстонского полицейского г-на Э. Кохвера*: Италия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в европейское экономическое пространство; а также Грузия, Молдова и Украина) (PC.DEL/1349/14), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1343/14), Канада (PC.DEL/1356/14 OSCE+), Российская Федерация
- e) *Юбилейное мероприятие высокого уровня в ознаменование 10-й годовщины проведения Берлинской конференции ОБСЕ по антисемитизму, проводимое в Берлине 13 ноября 2014 года, и дань памяти жертв Хрустальной ночи в связи с отмечаемой 9 ноября 2014 года ее 76-й годовщиной*: Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1342/14), Канада, Российская Федерация
- f) *Защита прав детей в регионе ОБСЕ*: Российская Федерация, Норвегия, Соединенные Штаты Америки, Украина
- g) *Агрессивный национализм, экстремизм, расизм и неонацизм в регионе ОБСЕ*: Российская Федерация, Германия, Украина, Молдова, Латвия, Канада
- h) *Политическая обстановка в Косово*: Италия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; а также страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в европейское экономическое пространство) (PC.DEL/1372/14), Албания (PC.DEL/1350/14), Соединенные Штаты Америки, Российская Федерация, Сербия (PC.DEL/1371/14/Corr.1 OSCE+)

Пункт 6 повестки дня: **ДОКЛАД О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ДЕЙСТВУЮЩЕГО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ**

Юбилейное мероприятие высокого уровня в ознаменование 10-й годовщины Берлинской конференции ОБСЕ по антисемитизму, проводимое в Берлине 13 ноября 2014 года (CIO.GAL/211/14): Председатель

Пункт 7 повестки дня: ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

- a) *Поездка Генерального секретаря в Белград 7–8 ноября 2014 года (SEC.GAL/183/14 OSCE+):* Генеральный секретарь
- b) *Поездка Генерального секретаря в Брюссель 11–12 ноября 2014 года (SEC.GAL/183/14 OSCE+):* Генеральный секретарь
- c) *Проводимый 10 ноября 2014 года в рамках Дней безопасности ОБСЕ экспертный круглый стол по контролю над обычными вооружениями и мерам укрепления доверия и безопасности в Европе (SEC.GAL/183/14 OSCE+):* Генеральный секретарь

Пункт 8 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

Позиция правительства Испании по так называемому процессу гражданского участия, имевшему место в Автономной области Каталония 9 ноября 2014 года: Испания (Приложение)

4. Следующее заседание:

Четверг, 20 ноября 2014 года, 10 час. 00 мин., Нойер-зал

1025-е пленарное заседание

PC Journal No. 1025, пункт 8 повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ ИСПАНИИ

Г-н Председатель,

хотел бы сделать следующее заявление относительно позиции испанского правительства по вопросу о так называемом процессе гражданского участия, имевшем место 9 ноября 2014 года в Автономной области Каталония.

27 сентября 2014 года Генералитет Каталонии объявил о проведении 9 ноября "референдума о политическом будущем Каталонии". При этом он опирался на закон, утвержденный накануне каталонским парламентом.

Правительство Испании сочло, что Генералитет фактически призывает каталонцев голосовать за отделение Каталонии, что является явным нарушением Конституции. Поэтому в соответствии со своим обязательством соблюдать и укреплять Конституцию правительство обратилось в Конституционный суд с просьбой отменить вышеупомянутые закон и объявление о проведении референдума. 29 сентября Конституционный суд единогласно постановил приостановить осуществление и того, и другого.

Ввиду этого приостановления Генералитет призвал к проведению в вышеупомянутый день "процесса гражданского участия". Учитывая свидетельства того, что данный призыв был аналогичен тому, осуществление которого было ранее приостановлено, правительство ходатайствовало о его отмене, и 4 ноября Конституционный суд постановил приостановить осуществление вышеназванного процесса.

Почему же так называемое право решать носит неконституционный и, следовательно, недемократичный характер?

Конституция Испании была утверждена в 1978 году, причем за нее голосовали 90,4 процента граждан Каталонии. В Конституции закреплены основополагающие принципы нашего совместного существования. В их число входят и принципы, изложенные в статьях 1.2 и 2, выделяющиеся среди остальных своей особой актуальностью. Статья 1.2 гласит, что "национальный суверенитет принадлежит испанскому народу, являющемуся источником всей государственной власти".

В статье 2 говорится, что "Конституция основана на нерушимом единстве испанского национального государства, являющегося общей и неделимой родиной всех испанцев; оно признает и гарантирует право на самоопределение составляющих его этносов и регионов и солидарность между всеми ними".

Таким образом, наша Конституция не признает права на самоопределение какой-либо части страны, как не признают такого права и конституции практически всех остальных западных демократий.

Полномочия Генералитета Каталонии проистекают из Конституции и из Статута об автономии Каталонии, которые в момент их утверждения были поддержаны подавляющим большинством каталонцев. Статья 122 Статута наделяет Генералитет эксклюзивными полномочиями объявлять и проводить в рамках своей юрисдикции опросы, публичные слушания, форумы с широким участием граждан и общенародные консультации в любой иной форме. Ни при каких обстоятельствах эти полномочия не включают в себя проведение референдумов по особо важным политическим решениям. Само собой разумеется, что отделение от Испании какой-либо ее части представляло бы собой решение именно такого рода.

Соответственно, лишь испанский народ в целом может надлежащим образом, путем осуществления предусмотренных на этот счет Конституцией процедур, включая проведение референдумов, принимать решения по столь значимым вопросам, как определение того, что представляет собой Испания. Позволить, чтобы такое решение принималось какой-то частью испанского народа, было бы не только явно незаконно и нелегитимно, но и глубоко недемократично.

8 апреля 2014 года палата депутатов парламента, основываясь на только что изложенных мною принципах, отвергла возможность наделения Каталонии полномочиями санкционировать референдум и объявлять о его проведении. Данное решение было принято голосами более чем 85 процентов депутатов, в т. ч. более половины депутатов, избранных каталонцами.

Правительство Испании, как и ранее, полностью готово выслушивать мнения и участвовать в диалоге. В демократическом обществе, однако, любая претензия должна основываться на добросовестном диалоге между соответствующими институтами и проводиться по соответствующим правовым каналам. Демократии вне правового поля не существует.

Наконец хотел бы внести ясность в некоторые цифры, фигурировавшие в СМИ в последнее время. По официальным данным, избирательные списки Автономной области Каталония насчитывают 5 448, 000 избирателей. В так называемом процессе гражданского участия 9 ноября приняли участие 2,3 млн человек, из которых, согласно данным Генералитета Каталонии, 80 процентов якобы выступили за отделение Каталонии, хотя при этом избирательные списки не использовались и не проводилась проверка личности, возраста или гражданства лиц, принимавших участие в этом процессе. Если считать проведенный подсчет точным и не касаться вопроса о его законности или легитимности, данная цифра эквивалентна примерно 34 процентам от общего числа избирателей в Автономной области Каталония.

Г-н Председатель,

был бы признателен, если бы текст этого заявления был приложен к Журналу
сегодняшнего пленарного заседания.

Благодарю Вас.